



Sècheuses

Manuel de l'utilisateur

Sécurité..... 2 et 3

Utilisation

Caractéristiques..... 7

Chargement et utilisation de la sècheuse ... 8

Communication avec l'appareil 9

Évacuation de la sècheuse 9

Inversion de la porte 12, 13

Utilisation 4-7

Dépannage14-16

Service à la clientèle

Garantie 17

Pièces et accessoires..... 3, 18

Service à la clientèle 18



Inscrivez les numéros de modèle et de série ici :


N° de modèle _____

N° de série _____


Vous trouverez ces numéros sur une étiquette située à l'avant de la sècheuse, derrière la porte.


CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER VOTRE APPAREIL.


 Il s'agit du symbole d'avertissement de sécurité. Il vous avertit des dangers potentiels qui pourraient provoquer la mort ou des blessures, à vous ou à autrui. Tous les messages de sécurité suivent ce symbole d'avertissement de sécurité et les mots « DANGER », « AVERTISSEMENT » ou « ATTENTION ». Voici la définition de ces mots :

 **DANGER** Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, **entraînera** la mort ou des blessures sérieuses.

 **AVERTISSEMENT** Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, **pourrait** entraîner la mort ou des blessures sérieuses.

 **ATTENTION** Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, **pourrait** entraîner des blessures mineures ou plus sérieuses.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

 **AVERTISSEMENT** Pour réduire les risques d'incendie, d'explosion, de choc électrique ou de blessures lorsque vous utilisez votre appareil, suivez les mesures de sécurité de base, notamment :

- Lisez toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil.
- Ne séchez PAS d'articles qui ont été nettoyés, lavés, trempés ou tachés avec de l'essence, du solvant pour nettoyage à sec ou d'autres produits combustibles ou substances explosives, car ces derniers peuvent dégager des vapeurs qui pourraient s'enflammer ou exploser.
- Ne placez PAS d'objets exposés à des huiles de cuisson dans votre sècheuse. Les objets contaminés par des huiles de cuisson peuvent causer une réaction chimique susceptible d'enflammer les articles dans la sècheuse.
- Ne laissez PAS les enfants jouer sur ou à l'intérieur de cet appareil. La présence d'enfants près de cet appareil lorsqu'il est en marche doit faire l'objet d'une étroite supervision. Avant de mettre l'appareil au rebut ou hors service, retirez la porte de la sècheuse.
- Ne mettez PAS la main dans l'appareil lorsqu'il est en mouvement.
- N'installez ou n'entrez pas cet appareil dans un endroit où il sera exposé aux intempéries.
- Ne modifiez PAS les commandes, ne réparez ou ne remplacez pas de pièce de cet appareil et ne tentez pas d'effectuer une réparation, sauf si cette procédure est recommandée expressément dans les instructions d'entretien de l'utilisateur ou dans les instructions de réparation de l'utilisateur et que vous possédez les connaissances et les aptitudes requises pour le faire.
- N'utilisez PAS d'assouplissant ou de produits pour éliminer l'électricité statique à moins que cela ne soit recommandé par le fabricant de l'assouplissant.
- N'utilisez PAS de chaleur pour sécher des articles contenant de la mousse et du caoutchouc ou tout autre matériau ayant une texture similaire au caoutchouc.
- Nettoyez le filtre à charpie avant ou après chaque séchage. N'UTILISEZ PAS la sècheuse sans le filtre à charpie en place.
- Ne rangez pas de produits combustibles, d'essence ou d'autres liquides inflammables à proximité de la sècheuse. Maintenez la zone située à proximité de l'ouverture d'évacuation et la zone environnante libres de toute charpie, poussière et saleté. Gardez l'aire de sècheuse libre et exempte d'éléments pouvant obstruer le débit de la combustion et de la ventilation.
- L'intérieur de l'appareil et le conduit d'évacuation doivent être nettoyés régulièrement par un technicien qualifié.
- Débranchez l'appareil ou fermez son disjoncteur avant de procéder à l'entretien. L'alimentation ne se coupe PAS lorsque vous appuyez sur les touches **Power** (alimentation) ou **Start/Pause** (départ/pause).
- N'utilisez PAS cet appareil s'il est endommagé, s'il fonctionne mal, s'il est partiellement démonté ou si certaines de ses pièces manquent ou sont cassées (y compris le cordon d'alimentation ou la fiche).
- Ne vaporisez JAMAIS de produit en aérosol à l'intérieur, sur ou à proximité de la sècheuse. N'utilisez aucun produit de nettoyage en vaporisateur lorsque vous nettoyez l'intérieur de la sècheuse. Ceci pourrait provoquer la formation de fumées dangereuses ou causer un choc électrique.
- Consultez la section sur le « Branchement électrique » des instructions d'installation pour obtenir les procédures de mise à la terre.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

AVERTISSEMENTS SUPPLÉMENTAIRES POUR LES SÉCHEUSES À GAZ

⚠ AVERTISSEMENT Pour votre sécurité et pour réduire les risques d'incendie, d'explosion, de dommages, de blessures ou même d'accident mortel, vous devez vous conformer aux instructions contenues dans ce manuel.

- Ne rangez PAS ou n'utilisez PAS d'essence ou d'autres vapeurs et liquides inflammables à proximité de cet appareil ou de tout autre appareil électroménager.
- QUE FAIRE SI VOUS DÉTECTEZ UNE ODEUR DE GAZ :
 - N'essayez PAS d'allumer aucun appareil.
 - Ne touchez à AUCUN commutateur électrique; n'utilisez AUCUN téléphone de votre domicile.
 - Évacuez tout le monde de la pièce, de l'édifice ou de la zone.
 - Appelez immédiatement votre fournisseur de gaz depuis le téléphone d'un voisin. Suivez les instructions de votre fournisseur de gaz.
 - Si vous ne pouvez joindre votre fournisseur de gaz, appelez les pompiers.
- L'installation ainsi que toute réparation doivent être effectuées par un installateur ou une entreprise de service qualifiés, ou le fournisseur de gaz.

Avertissement relatif à la proposition 65 de la Californie

La Safe Drinking Water and Toxic Enforcement Act de la Californie exige que le gouverneur de cet État publie une liste des substances connues pouvant entraîner le cancer, des anomalies congénitales ou d'autres problèmes liés au système reproducteur et exige que les entreprises préviennent les clients des dangers possibles qu'entraîne une exposition à de telles substances.

⚠ AVERTISSEMENT Ce produit contient un ou plusieurs produits chimiques reconnus par l'État de la Californie comme pouvant causer le cancer, des anomalies congénitales ou d'autres anomalies au système reproductif.

Les appareils à gaz peuvent causer une faible exposition à certaines de ces substances, y compris le benzène, le monoxyde de carbone, le formaldéhyde et la suie, qui sont principalement engendrées par la combustion incomplète du gaz naturel ou du GPL. L'exposition à ces substances peut être réduite par une ventilation adéquate de la sècheuse vers l'extérieur.

INSTALLATION APPROPRIÉE

Avant d'être utilisée, cette sècheuse doit être installée conformément aux instructions d'installation. Si vous n'avez pas reçu les instructions d'installation, vous pouvez les obtenir sur le site Web **electromenagersGE.ca** ou en appelant le **1-800-561-3344**.

- Mettez la sècheuse à la terre conformément aux codes et règlements en vigueur. Suivez les instructions détaillées de la section « Instructions d'installation ».
- Installez ou entreposez l'appareil à un endroit où il ne sera exposé ni à des températures en dessous du point de congélation ni aux intempéries.
- Raccordez à un circuit d'alimentation correctement calibré, protégé et dimensionné pour éviter les surcharges.
- Retirez toutes les parties coupantes de l'emballage et jetez le matériel d'emballage.
- Retirez la pellicule protectrice de couleur du panneau de commande.
- Ne bloquez pas la circulation d'air. N'empilez pas ou ne placez pas votre lessive, et ne suspendez pas de tapis contre les parois avant et arrière de la sècheuse.

Pièces et accessoires

Visitez votre distributeur de pièces GE autorisé ou commandez par téléphone au **1-800-661-1616** pendant les heures normales d'ouverture.

Numéro de pièce	Accessoire
WE25M53	Ensemble complet (boyaux, raccord en Y, rondelles) (inclus)
PM14X10056	Brosse à évent de la porte de sècheuse (non incluse)
WX14X10007	Brosse du tube rotatif de sècheuse LintEater ^{MC} (non incluse)
DR07X10005	Câble de 6 pi (1,83 m) CleanSpeak ^{MD}

Conduit d'évacuation :

- 1 L'évacuation de toute sècheuse **DOIT** être orientée vers l'extérieur pour empêcher de grandes quantités d'humidité et de charpie d'être évacuées dans la pièce.
- 2 Utilisez uniquement un conduit métallique rigide de 4 po (10,2 cm) à l'intérieur de l'espace de la sècheuse et un adaptateur de conduit métallique rigide de 4 po (10,2 cm) ou homologué cUL entre la sècheuse et le conduit domestique. **L'UTILISATION D'UN CONDUIT EN PLASTIQUE OU FABRIQUÉ EN UN AUTRE MATÉRIAU COMBUSTIBLE PEUT CAUSER UN INCENDIE. LE CONDUIT PERFORÉ PEUT CAUSER UN INCENDIE S'IL S'ÉCRASE OU SE BOUCHE AU COURS DE L'UTILISATION OU DE L'INSTALLATION.**

Pour plus de détails, reportez-vous aux Instructions d'installation.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Utilisation

⚠️ AVERTISSEMENT!

Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessures, veuillez lire les **CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES** avant de faire fonctionner cet appareil.

⚠️ AVERTISSEMENT



Risque d'explosion

Tenez les matières et les vapeurs inflammables, comme l'essence, à l'écart de la sècheuse.

Ne placez AUCUN article ayant déjà eu des traces de produit inflammable (même après avoir été lavé).

Le non-respect de cette consigne peut entraîner la mort, une explosion ou un incendie.

⚠️ AVERTISSEMENT



Risque d'incendie

Aucune laveuse ne permet d'éliminer complètement l'huile.

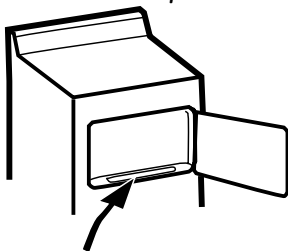
Ne placez aucun article à la sècheuse ayant déjà eu des traces de tout type d'huile (y compris les huiles de cuisson).

Les articles contenant de la mousse, du caoutchouc ou du plastique doivent être séchés sur une corde à linge ou au programme de séchage à l'air.

Le non-respect de cette consigne peut entraîner la mort, une explosion ou un incendie.

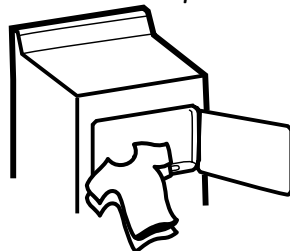
Les caractéristiques et l'apparence de la sècheuse montrée dans ce manuel peuvent varier selon le modèle.

Étape 1



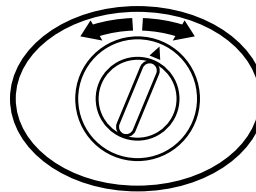
- Nettoyez le filtre à charpie.

Étape 2



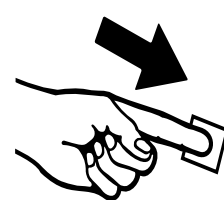
- Ajoutez le linge.
- Fermez la porte.

Étape 3



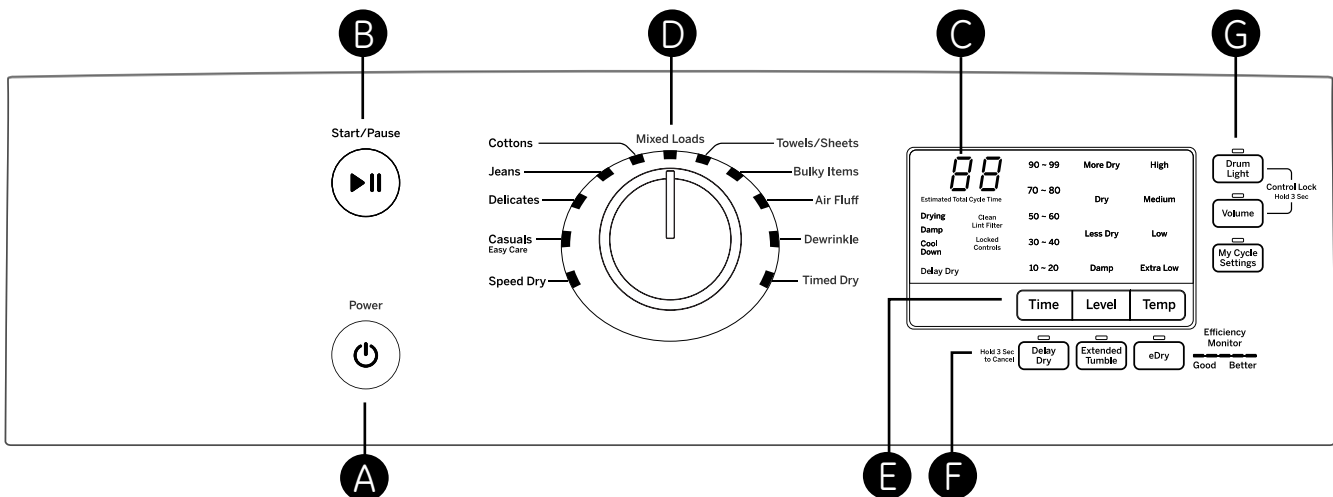
- Sélectionnez le programme de séchage.

Étape 4



- Appuyez sur la touche **Start** (départ).

Commandes



A Alimentation

Appuyez pour activer l'affichage. Si l'affichage est activé, appuyez sur cette touche pour mettre la sècheuse en mode veille.

REMARQUE : L'alimentation électrique de l'appareil n'est pas coupée lorsque vous appuyez sur **Power** (alimentation).

B Départ et Pause

Appuyez sur **Start** (départ) pour lancer le programme. **REMARQUE** : La porte de la sècheuse doit être fermée pour permettre au programme de débuter. Si vous appuyez de nouveau sur **Start** (départ), le programme se met sur pause; la touche **Start** (départ) clignotera et le mot « **PAUSE** » défilera à l'écran.

22 Pour relancer le programme, appuyez de nouveau sur la touche **Start** (départ).

C Voyants d'affichage et de progression

La durée restante estimée avant la fin du programme s'affiche.

De plus, l'état de progression de la sécheuse défilera à l'écran :

- **PAUSE** Le mot « **PAUSE** » défile sur l'afficheur lorsque le programme de la sécheuse est mis sur pause. Vous pouvez relancer le programme en appuyant sur le bouton **Start** (mise en marche).
- **door** Le mot « **door** » (porte) s'affiche lorsque la porte est ouverte pendant un programme.
- **CyCLE** Le mot « **CyCLE** » (programme) s'affiche lorsque les vêtements sont secs et que la sécheuse recommande un programme pour la prochaine brassée (reportez-vous à la section sur le système de communication **CleanSpeak^{MC}**).
- **DELAY** Le mot « **DELAY** » (différé) s'affiche lorsque le **séchage différé** est activé. Il sera remplacé par la durée estimée dès que le programme commencera.

Voyants de progression du programme

Ils indiquent si la sécheuse est au programme **DRYING**, **DAMP** ou **COOL DOWN** (séchage, humidité ou refroidissement).

Les voyants de progression des fonctions indiquent :

- Delay Dry** (séchage différé) Un séchage différé a été programmé.
- Locked Controls** (commandes verrouillées) La sécheuse est verrouillée; le voyant clignotera une fois si vous appuyez sur un bouton ou si vous tournez le bouton de sélection de programme.
- Clean Lint Filter** (nettoyage du filtre à charpie) Le voyant restera allumé pendant environ 15 secondes une fois le programme terminé.

D Programmes de séchage : Les programmes avec capteur déterminent automatiquement le niveau de séchage du linge. Les programmes minutés fonctionnent pendant le temps sélectionné.

Speed Dry	(séchage rapide) Pour les petits volumes de linge, dont on a rapidement besoin, comme les tenues de sport ou les uniformes d'école. Peut également être utilisé si du linge est encore humide à la fin d'un autre programme (des cols ou des ceintures, par exemple). REMARQUE : Sur certains modèles, le décompte de la durée restante du programme s'affiche à l'écran.
CASUALS/ Easy Care	(tout-aller/entretien facile) Pour les articles infroissables, à pressage permanent et délicats, ainsi que les tricots.
Delicates	(tissus délicats) Pour les articles délicats, les tissus à entretien spécial et les tricots.
Jeans	Pour le séchage des jeans.
Cottons	(cotons) Pour les cotons et la plupart des linges de maison. Remarque : Les modèles conformes à la norme ENERGY STAR^{MD} sont testés sur les articles en coton en utilisant les réglages par défaut.
Mixed Loads	(brassées mixtes) Pour les charges contenant des articles en coton et en polyester/coton.
Towels/Sheets	(serviettes/draps) Pour la plupart des serviettes et du linge de maison.
Bulky Items	(articles volumineux) Pour les grands manteaux, couvre-lits, couvre-matelas, sacs de couchage et autres articles gros/volumineux comme les couvertures, les vestes et les petits tapis.
Air Fluff	(duvetage à l'air) Pour le rafraîchissement ou le duvetage des vêtements, des tissus, du linge de maison et des oreillers déjà secs. Offre 10 minutes de culbutage sans chaleur.
Dewrinkle	(défroissage) Culbute le linge pendant une courte période à une chaleur indiquée sur l'afficheur Temp et poursuit le culbutage sans chaleur en émettant régulièrement un signal sonore jusqu'à ce que la porte soit ouverte.
Timed Dry	(séchage minuté) Réglez le temps de séchage désiré à l'aide du bouton de sélection de programme.

Utilisation

E Réglages

Vous pouvez attribuer des réglages individuels allant de minimum (le plus bas de la colonne) à maximum (le plus haut de la colonne) pour le **séchage minuté (Time)**, le niveau de séchage (**Level**) et la température (**Temp**). En général, plus la fonction apparaît haut dans la colonne, plus elle est énergivore.

Time (durée) : une sélection utilisée uniquement pour les programmes minutés.

Chaque « réglage » vous permet de sélectionner une durée plus basse (1 toucher) ou plus élevée (2 touchers) jusqu'à l'obtention d'une durée de séchage minimale de 10 minutes à une durée maximale de 99 minutes (10, 20, 30, 40, ... 80, 90, 99, 10 ...)

Dryness Level (niveau de séchage) : une sélection utilisée uniquement pour les programmes avec capteur. Les programmes minutés fonctionnent pendant le temps sélectionné.

More Dry (plus sec)	S'utilise avec les tissus très robustes ou de type mélangé.
Dry (sec)	Pour un niveau de séchage normal convenant à la plupart des brassées. Il s'agit du programme conseillé pour les économies d'énergie.
Less Dry (moins sec)	S'utilise avec les tissus plus légers.
Damp (humide)	Pour laisser le linge partiellement humide.

Température

High (élevé)	Pour les cotons réguliers à lourds. REMARQUE : Les options de défroissage à la vapeur et de rafraîchissement à la vapeur nécessitent un réglage de température élevé.
Medium (moyen)	Pour les tissus synthétiques, les mélanges, les tissus délicats et les articles étiquetés pour le pressage permanent.
Low (bas)	Pour les articles délicats, synthétiques et étiquetés <i>séchage par culbutage</i> à basse température.
Extra Low (très bas)	Pour les tissus délicats, les tissus synthétiques et les articles étiquetés pour le <i>séchage par culbutage</i> à basse température.

F Options

Delay Dry (séchage différé)

À mesure que vous appuyez sur le bouton **Delay Dry** (séchage différé), le séchage différé se règle de 1 à 9 heures, puis de retour à nul (0). Après avoir sélectionné la durée différée, appuyez sur **Start** (départ) et le décompte du séchage différé jusqu'au départ du programme se mettra en marche.

Si vous appuyez sur le bouton **Delay Dry** (séchage différé) pendant 3 secondes, cela annule ou met fin au programme différé (peu importe la durée différée).

Extended Tumble (culbutage prolongé)

Utilisez cette option pour minimiser les plis du linge. Elle offre 1 heure de culbutage sans chaleur une fois le linge sec. Si vous utilisez le **signal sonore variable** et que vous sélectionnez l'option **Extended Tumble** (culbutage prolongé), un signal sonore retentira à la fin du séchage et à toutes les cinq minutes lors du programme de **culbutage prolongé**. Cela vous rappellera qu'il est temps de sortir le linge.

eDry (séchage éco-énergétique)

Disponible pour les programmes **Bulky Items** (articles volumineux) **Towels/Sheets** (serviettes/draps), **Mixed Loads** (brassées mixtes), **Cottons** (cotons), **Jeans, Delicates** (tissus délicats) et **Casuals/Easy Care** (tout-aller/entretien facile). Lorsque vous appuyez sur le bouton **eDry** (séchage énergétique), le réglage des programmes se modifie afin de réduire la consommation d'énergie totale du programme sélectionné. **REMARQUE** : La durée des programmes est modifiée lorsque la fonction **eDry** (séchage énergétique) est sélectionnée. L'option **eDry** (séchage énergétique) sera activée (on) par défaut en sélectionnant le programme **Cottons** (cotons). Pour une économie d'énergie optimale, activez l'option **eDry** (séchage énergétique). Pour obtenir des temps de séchage optimaux, désactivez l'option **eDry** (séchage énergétique). **REMARQUE** : Les économies d'énergie varieront selon les charges et les cycles.

Les voyants **eMonitor** (surveillance énergétique) indiquent l'utilisation d'énergie relative du programme et des fonctions sélectionnés. Ils servent de guide d'énergie et varient de bon (1 voyant) à excellent (5 voyants). La durée du programme, le niveau de séchage, la température et les autres options de culbutage peuvent faire augmenter ou diminuer votre efficacité énergétique. Certains programmes spéciaux n'obtiennent aucun voyant.

G Options supplémentaires

Drum Light (lumière de tambour)

La lumière du tambour s'active lorsque vous appuyez sur le bouton **Drum Light** (lumière du tambour) ou que vous ouvrez la porte. La cuve restera éclairée jusqu'à ce que vous fermiez la porte ou que vous appuyiez sur le bouton **Drum Light** (lumière du tambour) ou **Power** (mise en marche).

Volume

Utilisez le bouton **Volume** pour modifier le niveau sonore du signal émis à la fin des programmes et par les touches de commande. Appuyez sur le bouton jusqu'à ce que vous atteignez le **volume** désiré (faible, moyen, élevé) ou éteint. Les vêtements doivent être retirés de la sècheuse lorsque le signal sonore de fin de programme se fait entendre afin d'éviter la formation de plis.

REMARQUE :

- Retirez les vêtements de la sècheuse dès que vous entendez le signal sonore. Placez les vêtements sur des cintres de manière à éviter la formation de plis
- Assurez-vous d'ajuster correctement le niveau sonore du signal de fin de programme à l'aide de la fonction volume lorsque vous faites sécher des articles en polyester, en tricots et à repassage permanent puisque ces articles doivent être sortis de la sècheuse rapidement pour éviter la formation de plis.

Control Lock (verrouillage des commandes)

Vous pouvez verrouiller les commandes pour empêcher que d'autres sélections de fonctions ou de programmes soient faites. Lorsque cette option est sélectionnée, les enfants ne peuvent mettre en marche accidentellement la sècheuse en touchant les boutons.

Pour verrouiller les commandes de la sècheuse, appuyez simultanément sur les boutons **Drum Light** (lumière du tambour) et **Volume** et maintenez-les enfoncés pendant 3 secondes. Pour déverrouiller les commandes de la sècheuse, appuyez sur la touche Lock Controls (verrouillage des commandes) et maintenez-la enfoncée pendant 3 secondes.

REMARQUE : Le bouton **Power** (mise en marche) peut toujours être utilisé lorsque la sècheuse est verrouillée.

Réglages du programme personnalisé My Cycle

À mesure que vous tournez le bouton de sélection de programme, les réglages des options **Time** (durée de séchage), **Level** (niveau de séchage) et **Temp** (température) se modifient en réglages automatiques par défaut. Si vous souhaitez utiliser un réglage différent, appuyez sur le bouton approprié. Ensuite, appuyez sur le bouton **My Cycle Settings** (mes réglages) et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes. Le voyant du bouton s'allumera et la sècheuse sauvegardera ces réglages dans le menu de sélection de ce bouton de commande. À l'avenir, lorsque vous placerez le bouton de sélection vis-à-vis ce programme, vos réglages s'activeront automatiquement.

Pour temporairement retourner aux réglages par défaut (pour une brassée), appuyez sur le bouton **My Cycle Settings** (mes réglages) pendant 1/2 seconde. Le voyant du bouton s'éteindra et les fonctions redeviendront celles par défaut. Pour retrouver les réglages par défaut de manière permanente, maintenez de nouveau le bouton **My Cycle Settings** (mes réglages) enfoncé pendant 3 secondes afin que les réglages par défaut redeviennent vos préférences (les voyants s'allumeront de nouveau).

REMARQUE : Le volume du **signal sonore** ne peut être réglé avec la fonction **My Cycle Settings** (mes réglages).

À propos des caractéristiques de la sècheuse

Sensor Dry (séchage par capteur)

Cette fonction s'active avec tous les programmes, à l'exception des programmes minutés (**Timed Dry** [séchage minuté] et **Air Fluff** [duvetage rapide]).

Le **séchage par capteur** (Sensor Dry) fournit des résultats de séchage plus précis que sur des machines standard, offrant des temps de séchage plus courts et un meilleur entretien du linge. Lors du culbutage du linge, celui-ci entre en contact avec un capteur d'humidité. Le capteur arrête le

programme de chauffage dès que le linge a atteint le niveau de séchage sélectionné.

Cette sècheuse ajuste le temps de séchage estimé initial des programmes de séchage par capteur à mesure qu'elle « apprend » son type d'installation et son profil d'utilisation. Veuillez laisser plusieurs semaines à la sècheuse pour qu'elle s'adapte à « vous ».

Time Dry (séchage minuté)

Cette fonction s'active avec les programmes **Timed Dry** (séchage minuté) et **Air Fluff** (duvetage rapide).

La durée de séchage (10, 20, 30, 40, 80, 90, 99) est réglée en appuyant sur la touche **Time** (durée).

Tambour en acier inoxydable

L'acier inoxydable utilisé pour la fabrication du tambour de la sècheuse vous offre la meilleure fiabilité possible dans une sècheuse GE. Si le tambour de la sècheuse venait à être marqué

ou rayé en cours d'usage normal, il ne rouillerait ou ne se corroderait pas. Ces dommages superficiels n'affecteront pas sa durabilité ni son fonctionnement.

Drum Light (lumière de tambour)

La lumière à DEL du tambour ne doit être remplacée que par un technicien qualifié.

À propos du chargement et de l'utilisation de la sècheuse

Respectez toujours l'étiquette d'entretien du fabricant lors de la lessive.



Astuces pour le tri et le chargement

De manière générale, lorsque les vêtements ont été triés correctement pour la laveuse, ils sont triés correctement pour la sècheuse.

N'ajoutez pas de feuilles d'assouplissant à la brassée de linge une fois qu'elle s'est réchauffée. Cela pourrait tacher les tissus. Les feuilles d'assouplissant Bounce® ont été approuvées pour une utilisation avec toutes les sècheuses GE lorsqu'elles sont utilisées conformément aux modes d'emploi du fabricant.

Évitez de surcharger la sècheuse. Cela gaspille de l'énergie et crée des plis.

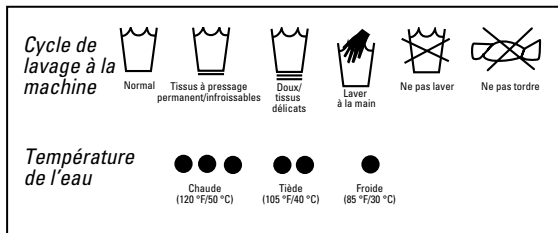
Ne séchez pas les articles suivants : articles en fibre de verre, laines, articles recouverts de caoutchouc, plastiques, objets avec bords en plastique et articles rembourrés.



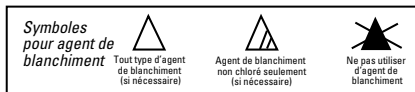
Étiquettes d'entretien du linge

Vous trouverez ci-dessous les « symboles » des étiquettes d'entretien de votre linge.

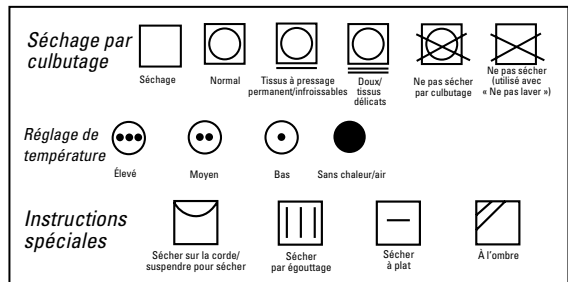
ÉTIQUETTES DE LAVAGE



AGENT DE BLANCHIMENT



ÉTIQUETTES DE SÉCHAGE



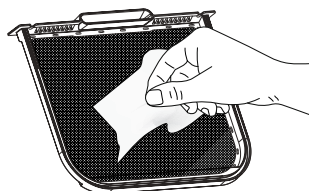
Entretien et nettoyage de la sècheuse

Extérieur de la sècheuse : Essayez ou époussetez tout déversement ou produit de lavage avec un chiffon humide. Le tableau de commande de la sècheuse peut être endommagé par certains détergents et produits détachants. Utilisez ces produits loin de l'appareil. Le tissu peut ensuite être lavé et séché normalement. Les dommages causés par ces produits ne sont pas couverts par votre garantie.

Filtre à charpie : Nettoyez le filtre à charpie avant chaque utilisation. Retirez-le en le tirant vers le haut. Passez vos doigts à travers le filtre. Il se peut que des matières cireuses provenant des feuilles d'assouplissant pour sècheuse s'y soient accumulées.

Pour les éliminer, lavez le filtre à charpie dans de l'eau chaude savonneuse. Séchez-le bien et remettez-le en place. Ne faites jamais fonctionner la sècheuse sans son filtre à charpie.

Passez l'aspirateur dans la zone du filtre à charpie de la sècheuse si vous remarquez une diminution de la performance de la sècheuse.



Acier inoxydable : Pour nettoyer les surfaces en acier inoxydable, utilisez un chiffon humide et un détergent doux non abrasif convenant aux surfaces en acier inoxydable. Retirez les résidus de produit nettoyant, puis séchez-les avec un chiffon propre.

Conduit d'évacuation : Inspectez et nettoyez le conduit d'évacuation au moins une fois par année afin d'éviter qu'il se bouche. La durée de séchage peut être augmentée lorsque l'évacuation est bouchée.

Pour nettoyer le conduit, veuillez suivre les étapes suivantes :

- 1 Coupez l'alimentation électrique en débranchant l'appareil de la prise murale.
- 2 Débranchez le conduit de la sècheuse.
- 3 Passez l'aspirateur dans le conduit, puis raccordez le conduit.

Hotte d'évacuation : Vérifiez de l'extérieur que les battants de la hotte se déplacent sans difficulté au cours de l'utilisation. Vérifiez qu'il n'y a pas d'animaux ou d'insectes qui ont fait leur nid dans le conduit ou la hotte.

Pour optimiser le séchage, la sècheuse doit s'évacuer correctement. **La sècheuse consommera davantage d'énergie et fonctionnera plus longtemps si elle n'est pas ventilée selon les spécifications ci-dessous. Suivez attentivement les instructions détaillées sur l'évacuation sous « Instructions d'installation ».**

⚠ AVERTISSEMENT  - Risque d'incendie

Cette sècheuse doit être équipée d'une évacuation vers l'extérieur.

Utilisez uniquement un conduit métallique rigide de 4 po (10,2 cm) pour l'évacuation intérieure.

N'utilisez que des conduits de transition en métal rigide de 4 po (10,2 cm) ou homologués UL pour brancher la sècheuse sur l'évacuation de la maison.

N'utilisez PAS de conduit d'évacuation en plastique.

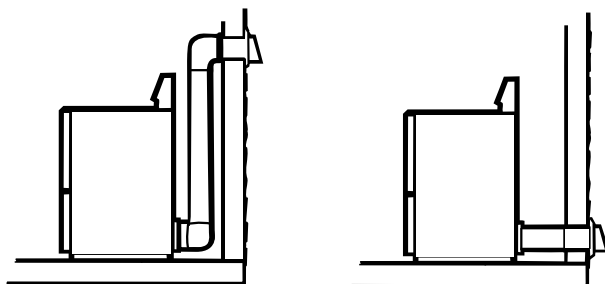
Ne faites PAS arriver l'air évacué dans une cheminée, une hotte de cuisine, un conduit d'évacuation des gaz, un mur, un plafond, un grenier, un vide sanitaire ou dans un espace dissimulé du bâtiment.

N'installez JAMAIS un filtre dans ou par-dessus le conduit d'évacuation.

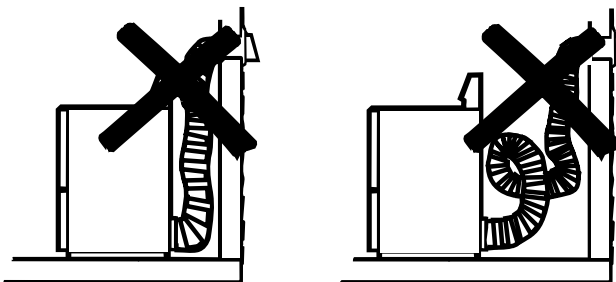
N'utilisez PAS des conduits plus longs que ceux indiqués dans le tableau des longueurs du système d'évacuation.

Le non-respect de ces consignes peut engendrer un incendie ou la mort.

Évacuation adéquate



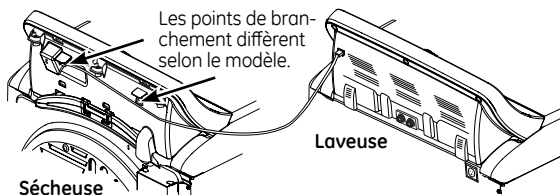
Évacuation inadéquate



À propos de la communication avec l'appareil.

CleanSpeak^{MC}

Cette sècheuse peut communiquer avec une laveuse compatible (l'une des laveuses décrites dans le manuel d'utilisation de la technologie **CleanSpeak^{MC}**) via un câble Ethernet Cat-5e standard muni de connecteurs RJ45 mâles (non inclus). Ce câble peut être acheté séparément.



Visitez votre distributeur de pièces GE autorisé ou commandez par téléphone au **1 800 661-1616** pendant les heures normales d'ouverture.

Numéro de pièce	Accessoire
DR07X10005	Câble de 6 pi (1,8 m) - Communication CleanSpeak^{MC}
PBX10W00Y0	Module WiFi ConnectPlus

À la fin du programme de lavage, la laveuse envoie un signal vers la sècheuse pour lui indiquer le programme de séchage approprié à utiliser.

Lorsque la sècheuse entre en mode veille, (« **End** » (fin) n'est plus affiché ou la porte a été ouverte), « **CYCLE** » (programme) défile sur l'afficheur du temps de programmation, le voyant à DEL de la touche de réglage du programme sélectionné s'allume et (s'il est différent), le voyant d'un deuxième programme recommandé clignotera. Si « **CYCLE** » n'est plus affiché, appuyez sur **Power** (mise en marche) pour le réactiver ainsi que les voyants à DEL. Si vous tournez le bouton des programmes de séchage, le voyant non clignotant se déplacera en conséquence.

Appuyer sur la touche **Start** (mise en marche) de la sècheuse réglera la sècheuse sur le programme sélectionné à l'aide du bouton des programmes (voyant à DEL non clignotant) et arrêtera le programme recommandé (voyant clignotant) si un programme différent est démarré.

Connexion WiFi (pour les clients des États-Unis, NON OFFERTE AU CANADA)

Votre sècheuse prend en charge la fonction **GE WiFi Connect** si vous disposez du module **GE ConnectPlus**.

Pour connecter l'appareil à Internet, il vous faut acheter un module **GE ConnectPlus** et le connecter à votre appareil via le port de communication de la sècheuse. Le module **GE ConnectPlus** permettra à votre sècheuse de communiquer avec votre téléphone intelligent afin de vérifier son fonctionnement à distance, de le commander et de recevoir des notifications.

Veuillez visiter le www.GEAppliances.com/connect pour en apprendre plus sur les fonctionnalités des électroménagers connectés, pour connaître les appareils compatibles avec les applications de votre téléphone intelligent et pour savoir où acheter un appareil **GE ConnectPlus**.

Connectivité WiFi : Pour de l'assistance concernant votre appareil ou la connectivité réseau **ConnectPlus**, veuillez appeler au **800 GE-CARES**.

À propos de l'inversion de la porte

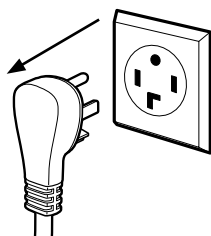
Inversion de la porte

Outils nécessaires :

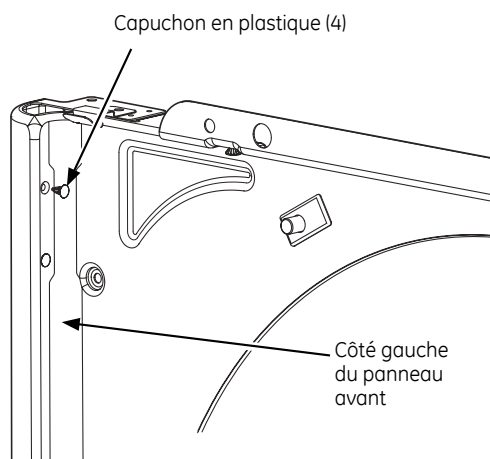
- Tournevis Phillips n°2 standard
- Couteau à mastic avec embout recouvert de ruban
- Petit tournevis plat

Avant de commencer

Débranchez la sècheuse de la prise murale.

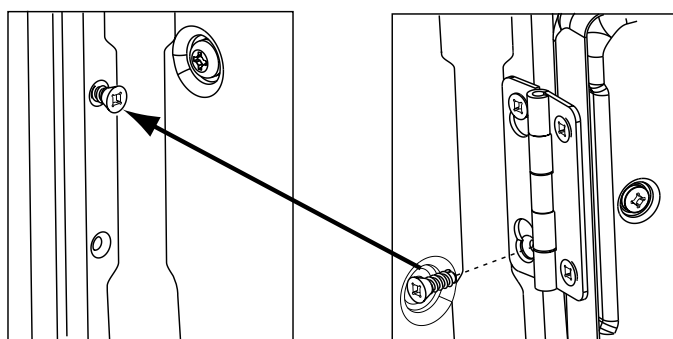


- 1** Ouvrez la porte à environ 170 degrés. À l'aide d'un couteau à mastic, retirez les 4 capuchons de plastique situés le long du côté gauche du panneau avant et mettez-les de côté.

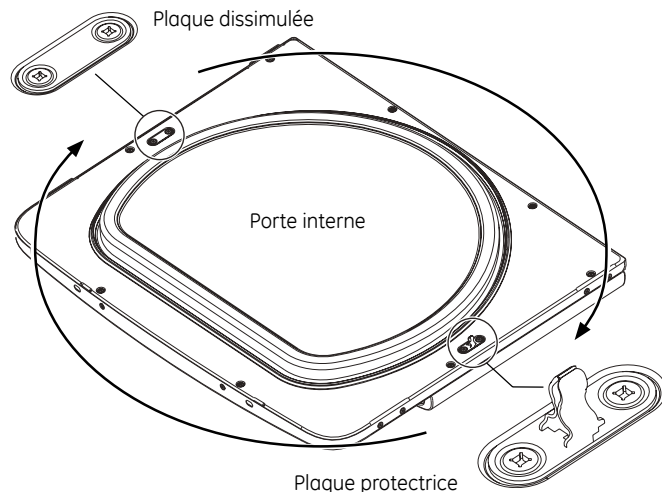


- 2** Retirez les vis inférieures de chaque charnière (côté droit) et insérez-les partiellement dans les trous de charnière supérieurs gauches.

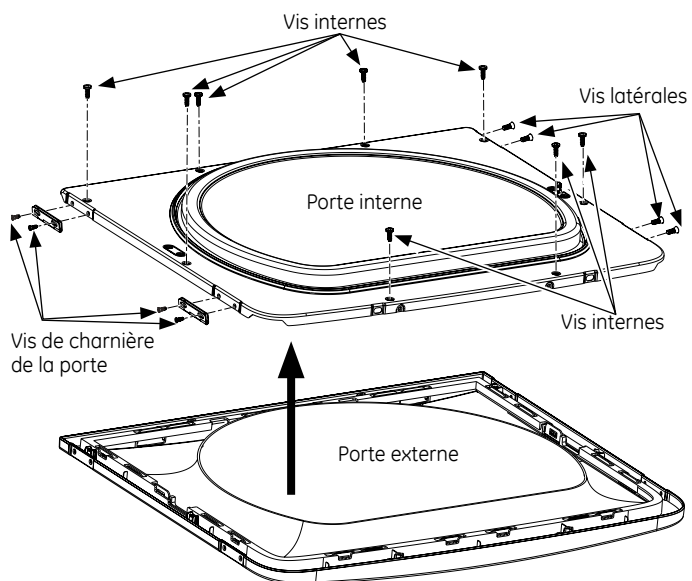
REMARQUE : Les 4 vis de charnière du panneau avant seront maintenant toutes dans les trous de charnière supérieurs - 2 du côté gauche et 2 du côté droit.



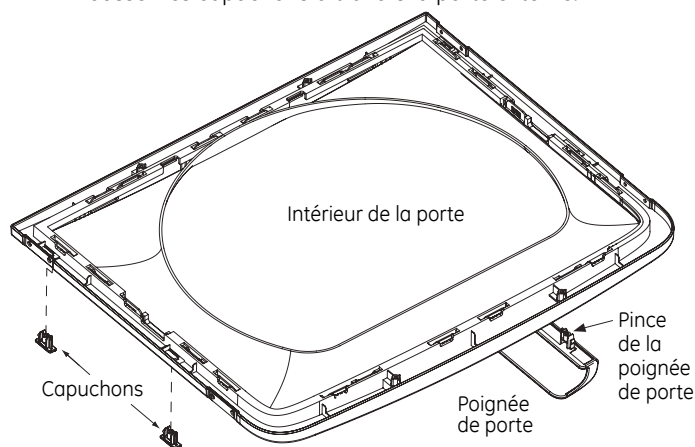
- 3** Dévissez les 2 vis de charnière du côté inférieur droit. Retirez la porte et placez-la sur une surface plane et protégée afin d'éviter de l'endommager. Retirez la plaque dissimulée et la plaque protectrice, puis réinstallez-les du côté opposé.



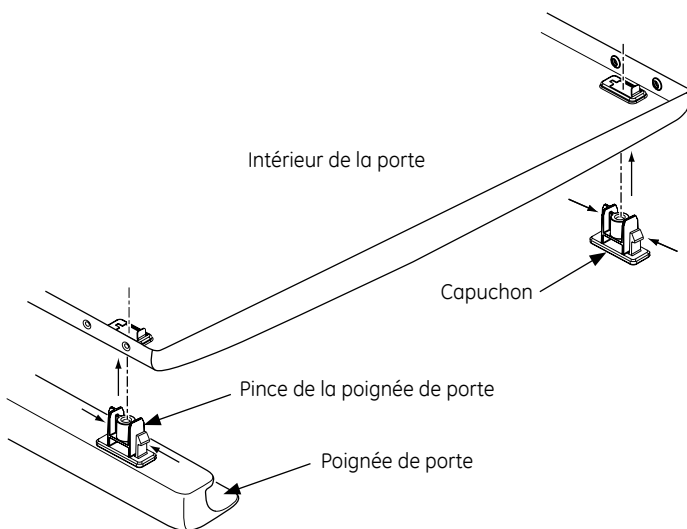
- 4** Retirez les 4 vis de charnière de la porte, les 4 vis latérales et les 8 vis intérieures. Soulevez la porte interne vers le haut à l'aide d'un tournevis plat.



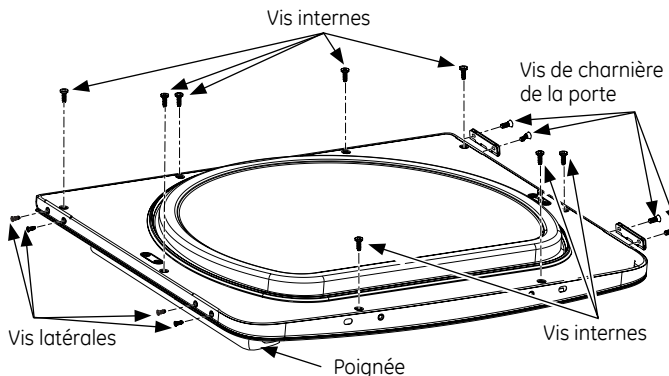
- 5** Retirez et interchangez les 2 capuchons et la poignée de la porte externe :
- A.** Pressez sur les languettes situées à l'intérieur des pinces de la poignée de porte. Poussez les pinces à travers la porte externe.
 - B.** Pressez sur les languettes à l'intérieur des capuchons. Poussez les capuchons à travers la porte externe.



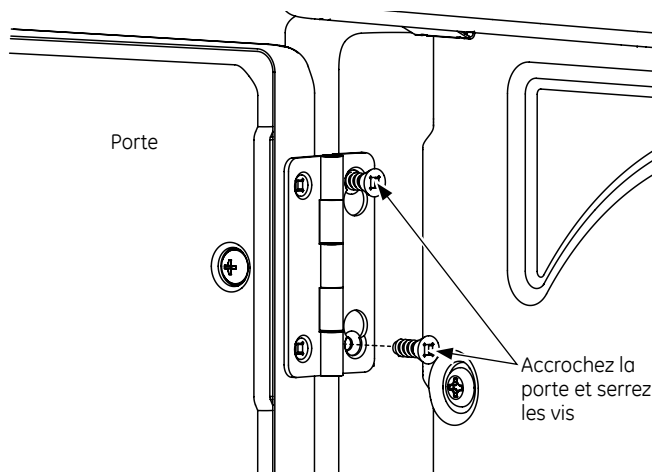
- C.** Poussez les pinces de la poignée de porte dans les ouvertures du côté opposé de la porte externe en vous assurant de retourner la poignée afin qu'elle soit recourbée vers l'intérieur.
- D.** Poussez les capuchons dans les ouvertures de la porte externe où la poignée a été retirée.



- 6** Une fois les capuchons et la poignée de porte en place, réinstallez la porte interne sur la porte externe à l'aide des vis que vous avez retirées à l'étape 4. Assurez-vous de fixer les charnières du côté opposé de la poignée.



- 7** Fixez la porte réassemblée sur les 2 vis de charnière supérieures gauches que vous avez installées à l'étape 2. Placez les vis de charnière dévissées à l'étape 3 dans les trous inférieurs gauches et vissez fermement les 4 vis.

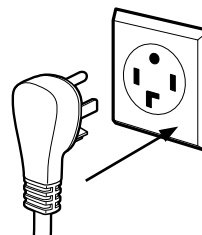


- 8** Installez les 4 capuchons en plastique retirés à l'étape 1 dans les quatre trous à droite du panneau.

REMARQUE : Pour retourner à l'assemblage original de la porte, suivez ces instructions en inversant la gauche et la droite.

Lorsque vous avez terminé

Rebranchez la sécheuse dans la prise électrique.



Avant de contacter un service de dépannage...



Conseils de dépannage

Économisez du temps et de l'argent! Vérifiez les tableaux des pages qui suivent, ou consultez www.electromenagersGE.ca. Vous pourriez vous éviter un appel.

Problème	Causes possibles	Solutions
La sècheuse ne démarre pas	La sècheuse est débranchée	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez que la fiche de la sècheuse est bien insérée dans la prise murale.
	Le fusible de la maison est grillé/le disjoncteur s'est déclenché	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez la boîte de fusibles ou de disjoncteurs de la maison et remplacez le fusible ou réenclenchez le disjoncteur. REMARQUE : La plupart des sècheuses électriques sont équipées de deux fusibles/disjoncteurs.
	Le fusible de la sècheuse est grillé	<ul style="list-style-type: none"> Le fusible simple (sècheuse à gaz) ou l'un des deux fusibles (sècheuse électrique) situé à l'arrière du dossier est grillé, car la protection de circuit de la maison n'a pas fonctionné. Demandez à un technicien qualifié de vérifier le courant de la prise.
La sècheuse ne chauffe pas	Le fusible de la maison est grillé/le disjoncteur s'est déclenché; la sècheuse tourne, mais ne chauffe pas	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez la boîte de fusibles/de disjoncteurs de la résidence et remplacez les fusibles ou réenclenchez les disjoncteurs. Votre sècheuse peut tourner même lorsqu'un seul fusible est grillé ou qu'un seul disjoncteur est déclenché.
	L'alimentation en gaz est coupée	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez que le robinet d'arrêt du gaz de la sècheuse et que le robinet d'arrêt principal sont complètement ouverts.
La sècheuse vibre ou fait du bruit	Ceci est normal. La sècheuse n'est peut-être pas de niveau	<ul style="list-style-type: none"> Déplacez la sècheuse sur une surface plane ou réglez les pieds jusqu'à ce qu'ils soient de niveau.
Taches de graisse sur les vêtements	Utilisation inadéquate d'un assouplissant	<ul style="list-style-type: none"> Suivez le mode d'emploi sur l'emballage de l'assouplissant.
	Lavage d'articles sales avec des articles propres	<ul style="list-style-type: none"> Utilisez votre sècheuse pour sécher des vêtements propres seulement. Les articles sales peuvent tacher les articles propres et la sècheuse.
	Les vêtements n'ont pas été nettoyés en profondeur	<ul style="list-style-type: none"> Parfois, les taches qui semblent invisibles lorsque les vêtements sont humides apparaissent après le séchage. Utilisez des techniques de lavage adéquates avant de procéder au séchage.
Charpie sur les vêtements	Le filtre à charpie est plein	<ul style="list-style-type: none"> Nettoyez le filtre à charpie avant chaque séchage.
	Triage inadéquat	<ul style="list-style-type: none"> Triez les vêtements qui produisent beaucoup de charpie (p. ex., la chenille) et les vêtements qui attirent la charpie (p. ex., le velours côtelé).
	L'électricité statique attire la charpie	<ul style="list-style-type: none"> Reportez-vous aux suggestions dans la section présence d'électricité statique.
	Surcharge	<ul style="list-style-type: none"> Divisez les brassées volumineuses en de plus petites.
	Papier, mouchoirs, etc. laissés dans les poches	<ul style="list-style-type: none"> Videz toutes les poches avant de laver les vêtements.
Présence d'électricité statique	Aucun assouplissant n'a été utilisé	<ul style="list-style-type: none"> Essayez d'utiliser un assouplissant. Les feuilles d'assouplissant Bounce® ont été approuvées pour une utilisation avec toutes les sècheuses GE. Utilisez-les conformément au mode d'emploi du fabricant.
	Séchage trop long	<ul style="list-style-type: none"> Ajoutez un assouplissant. Réglez les paramètres à Less Dry (moins sec) ou Damp (humide).
	Les tissus synthétiques, le pressage permanent et les vêtements en polyester/coton peuvent créer de l'électricité statique	<ul style="list-style-type: none"> Essayez un assouplissant.
Durées de séchage inégales	Type de chaleur	<ul style="list-style-type: none"> Les durées automatiques de séchage varient selon le type de chaleur utilisé (électricité, gaz naturel ou GPL), le volume de linge, les types de tissus, l'humidité du linge et l'état des conduits d'évacuation.
Le niveau de séchage a été sélectionné, mais la brassée est encore humide	La brassée se compose d'un mélange de tissus lourds et légers	<ul style="list-style-type: none"> Lorsque vous combinez des tissus lourds et légers dans la même brassée, sélectionnez More Dry (plus sec) ou Extra Dry (très sec) si vous utilisez un programme de séchage par capteur.
	Le système d'évacuation est obstrué	<ul style="list-style-type: none"> Inspectez et nettoyez le système d'évacuation.



Problème	Causes possibles	Solutions
Les vêtements prennent trop de temps à sécher	Triage inadéquat	<ul style="list-style-type: none"> Séparez les articles lourds des articles légers (de manière générale, une brassée bien triée pour le lavage l'est aussi pour le séchage).
	Brassées volumineuses de tissus lourds (comme les serviettes de plage)	<ul style="list-style-type: none"> Les grands tissus et les tissus lourds contiennent plus d'humidité et prennent plus longtemps à sécher. Séparez les grands tissus et les tissus lourds en brassées moins volumineuses pour accélérer le séchage.
	Les commandes du four sont mal réglées	<ul style="list-style-type: none"> Réglez les paramètres de séchage en fonction de la brassée que vous séchez.
	Le filtre à charpie est plein	<ul style="list-style-type: none"> Nettoyez le filtre à charpie avant chaque séchage.
	Conduit inadéquat ou bouché	<ul style="list-style-type: none"> Consultez les instructions d'installation pour vous assurer d'une bonne évacuation. Vérifiez que le conduit est propre, sans pli et n'est pas obstrué. Vérifiez que le registre du mur extérieur fonctionne bien. Lisez les instructions d'installation pour vous assurer que l'évacuation est adéquate.
	Fusibles grillés ou disjoncteur déclenché	<ul style="list-style-type: none"> Remplacez le fusible ou réenclenchez le disjoncteur. Les sècheuses électriques utilisent deux fusibles/disjoncteurs, alors assurez-vous que tous les deux fonctionnent.
	Surcharge / combinaison des brassées	<ul style="list-style-type: none"> Ne séchez pas plus d'une brassée à la fois.
	Brassée trop petite	<ul style="list-style-type: none"> Si vous ne séchez qu'un ou deux articles, ajoutez quelques articles pour assurer un culbutage adéquat.
Les vêtements présentent des plis	Séchage trop long	<ul style="list-style-type: none"> Sélectionnez un temps de séchage plus court. Retirez les articles pendant qu'ils sont encore un peu humides. Sélectionnez le réglage Less Dry (moins sec) ou Damp Dry (humide).
	Articles laissés dans la sècheuse après la fin du programme	<ul style="list-style-type: none"> Sortez le linge à la fin du programme, et pliez-le ou suspendez-le immédiatement.
	Surcharge	<ul style="list-style-type: none"> Divisez les brassées volumineuses en de plus petites.
Les vêtements rétrécissent	Il est naturel que certains tissus rétrécissent lorsqu'ils sont lavés. D'autres tissus peuvent être nettoyés sans problème, mais rétrécissent dans la sècheuse	<ul style="list-style-type: none"> Pour éviter le rétrécissement, respectez les étiquettes d'entretien des vêtements. Une fois repassés, certains articles reprennent leur forme après le séchage. Si vous craignez qu'un vêtement en particulier rétrécisse, ne le lavez pas à la machine et ne le séchez pas à la sècheuse.
Cols et ceintures toujours humides à la fin du programme	Le système de surveillance du niveau de séchage détermine que les vêtements sont secs	<ul style="list-style-type: none"> Sélectionnez Speed Dry (séchage rapide) ou Timed Dry (séchage minuté) pour sécher les cols humides et les ceintures. À l'avenir, lorsque vous séchez une brassée qui comprend des cols et des ceintures, sélectionnez More Dry (plus sec).
Légère variation de la couleur métallique	Ceci est normal	<ul style="list-style-type: none"> En raison des propriétés métalliques de la peinture utilisée pour ce produit unique, de légères variations de couleur peuvent survenir selon l'angle de vision et les conditions d'éclairage.

Avant de contacter un service de dépannage...



Problème	Causes possibles	Solutions
<i>Petite quantité d'eau sur le plancher devant la sècheuse</i>	Brassée inadéquate pour la vapeur programme sélectionné, l'excédent de vapeur se condense à l'intérieur de l'armoire et est fuit	<ul style="list-style-type: none"> Si vous utilisez le programme Steam Dewrinkle (défroissage à la vapeur), réduisez manuellement la durée du programme. Si vous utilisez le programme Steam Refresh (rafraîchissement à la vapeur), ajoutez d'autres vêtements à la brassée.
<i>Eau sur le plancher derrière de la sècheuse</i>	Raccord d'alimentation en eau mal serré au robinet	<ul style="list-style-type: none"> Serrez le raccord.
	Rondelle en caoutchouc du tuyau manquante au niveau du raccord avec le robinet	<ul style="list-style-type: none"> Installez la rondelle en caoutchouc fournie avec le tuyau.
<i>L'eau coule de la porte lorsque la porte est ouverte après un cycle de vapeur</i>	La vapeur se condense sur la contre-porte	<ul style="list-style-type: none"> Ceci est normal.
<i>Impossible de voir la vapeur au début du programme</i>	La vapeur est relâchée à différents moments pendant le programme	<ul style="list-style-type: none"> Ceci est normal.
<i>Impossible de voir la vapeur à aucun moment durant le programme</i>	La buse de vapeur peut être bouchée par des débris provenant de votre alimentation en eau	<ul style="list-style-type: none"> Téléphonez au 1-800-561-3344 pour commander une buse de remplacement WE25M71 ou pour demander qu'un technicien qualifié la remplace pour vous.
<i>Les vêtements présentent des plis après le programme à la vapeur</i>	Trop de vêtements	<ul style="list-style-type: none"> Chargez moins de vêtements et augmentez manuellement la durée.
<i>Les vêtements sont humides après le programme à la vapeur</i>	Filtre à charpie non propre	<ul style="list-style-type: none"> Nettoyez le filtre à charpie.
	La brassée est composée de vêtements pour bébé/enfant	<ul style="list-style-type: none"> Utilisez le programme Steam Refresh (rafraîchissement à la vapeur).
<i>Aucun chiffre n'est affiché pendant le programme, seuls les voyants sont allumés</i>	La sècheuse fait un suivi continu de la quantité de l'humidité des des vêtements	<ul style="list-style-type: none"> Ceci est normal. Lorsque la sècheuse détecte un faible niveau d'humidité dans la brassée, la sècheuse affiche la durée de séchage restante.
<i>Le temps restant a diminué</i>	La durée estimée peut changer lorsqu'une brassée plus petite que d'habitude est séchée	<ul style="list-style-type: none"> Ceci est normal.
<i>Le séchage est en cours, mais le temps restant affiché est 00</i>	L'option de culbutage prolongé/ Le programme de rafraîchissement à la vapeur a été sélectionné	<ul style="list-style-type: none"> Ceci est normal. Lors de l'option Extended Tumble (culbutage prolongé)/du programme Steam Refresh (rafraîchissement à la vapeur), la durée restante ne s'affiche pas. L'option de culbutage prolongé dure environ 60 minutes.
<i>Les vêtements sont toujours humides et la sècheuse s'éteint après une courte période de temps</i>	La porte a été ouverte à la moitié du programme. La brassée a été ensuite retirée de la sècheuse et remplacée par une nouvelle brassée sans qu'un nouveau programme ait été sélectionné	<ul style="list-style-type: none"> Un programme de séchage doit être sélectionné de nouveau chaque fois que vous mettez une nouvelle brassée.
	Petite brassée	<ul style="list-style-type: none"> Lorsque vous séchez trois articles ou moins, sélectionnez Speed Dry (séchage rapide) ou Timed Dry (séchage minuté).
	La brassée a été séchée sauf les cols et les ceintures	<ul style="list-style-type: none"> Sélectionnez Speed Dry (séchage rapide) ou Timed Dry (séchage minuté) pour sécher les cols humides et les ceintures. À l'avenir, lorsque vous séchez une brassée qui comprend des cols et des ceintures, sélectionnez More Dry (plus sec).
	La sècheuse n'est pas de niveau.	<ul style="list-style-type: none"> Déplacez la sècheuse sur une surface plane ou réglez les pieds de mise à niveau jusqu'à ce qu'ils soient de niveau.
<i>La sècheuse s'éteint</i>	La très petite brassée (par exemple d'un article) n'active pas le séchage par capteur	<ul style="list-style-type: none"> Utilisez l'option de programme Timed Dry (séchage minuté), sélectionnez la durée de séchage désirée.



Tout soutien de garantie fourni par notre réseau de service autorisé. Pour faire la demande d'une réparation en ligne, 24 heures sur 24, visitez le site au www.electromenagersge.ca ou appelez le **1-800-561-3344**. Veuillez avoir les numéros de série et de modèle de votre appareil à portée de main lorsque vous appelez pour obtenir un service.

Agrafez votre facture ici.
Une preuve de la date d'achat d'origine est requise pour bénéficier du service de réparation sous garantie.

Pendant la période de : GE remplacera :

Un an

À compter de la date d'achat d'origine

Toute pièce de la sècheuse défectueuse en raison d'un vice de matériau ou de fabrication. Au cours de cette **garantie limitée d'un an**, GE fournira également, **sans frais**, toute la main-d'œuvre pour le remplacement à domicile de la pièce défectueuse.

Ce que GE ne couvre pas :

- Toute visite à votre domicile pour vous expliquer le fonctionnement de l'appareil.
- Une installation, une livraison ou un entretien inadéquat.
- Toute défectuosité du produit lorsqu'il a été utilisé de façon abusive ou inadéquate, lorsqu'il a été utilisé à d'autres fins que celles pour laquelle il a été conçu ou s'il a été utilisé à des fins commerciales.
- Le remplacement des fusibles ou le réenclenchement des disjoncteurs de votre domicile.
- Tout dommage au produit attribuable à un accident, un incendie, une inondation ou une catastrophe naturelle.
- Tout dommage accessoire ou indirect, causé par des défaillances possibles de l'appareil.
- Tout dommage causé après la livraison.
- Tout produit auquel il n'est pas possible d'accéder pour effectuer les réparations nécessaires.
- Les défectuosités ou les dommages causés par une utilisation de l'appareil à des températures situées sous le point de congélation.
- Les produits qui ne sont pas défectueux ou brisés, ou qui fonctionnent tel que décrit dans le Manuel de l'utilisateur.

EXCLUSION DES GARANTIES IMPLICITES : votre seul et unique recours est de faire réparer le produit dans le cadre de cette garantie limitée. Toute garantie implicite, incluant la garantie de qualité marchande ou d'adaptabilité du produit à un usage particulier, est limitée à un an ou à la période la plus courte autorisée par la loi.

Cette garantie est offerte à l'acheteur initial, ainsi qu'à tout propriétaire subséquent d'un produit acheté au Canada en vue d'une utilisation domestique au Canada. Si le produit se situe dans une zone où aucun réparateur agréé par GE n'est disponible, vous devrez peut-être assumer les frais de déplacement de celui-ci ou apporter le produit à un atelier de réparation agréé par GE.

Dans certaines provinces, il est interdit d'exclure ou de limiter les dommages indirects ou accessoires. Il est alors possible que les limitations ou exclusions ci-dessus ne s'appliquent pas dans votre cas. La présente garantie vous confère des droits juridiques spécifiques. Vous pouvez bénéficier d'autres droits, qui varient d'une province à l'autre. Pour connaître les droits dont vous bénéficiez, communiquez avec le bureau des Relations avec les consommateurs de votre région ou de votre province.

Garant : MC Commercial, Burlington, L7T 3R6

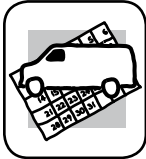
Service à la clientèle



Site Web des électroménagers GE

www.electromenagersGE.ca

Vous avez une question ou besoin d'aide concernant votre appareil? Consultez le site Web des électroménagers GE accessible 24 heures su 24, tous les jours de l'année!



Demande de réparation

www.electromenagersGE.ca

Pour bénéficier du service de réparation de GE, téléphonez au **1-800-561-3344** pendant les heures normales de bureau.



Centre de conception universelle

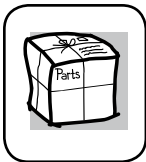
www.electromenagersGE.ca

GE soutient la conception universelle : produits, services et environnements à la portée de tous, quels que soient leur âge, taille ou capacités mentales et physiques. Nous avons conscience qu'il est nécessaire d'adapter la conception de nos produits à toute la variété de capacités et d'handicaps physiques et mentaux existants. Pour plus de détails sur les applications de conception universelle de GE, dont la conception de cuisines pour les personnes atteintes d'un handicap, consultez notre site Web dès aujourd'hui ou appelez-nous au **1-800-561-3344**.



Garanties prolongées

Veillez consulter la liste des fournisseurs de votre région pour trouver un fournisseur de garantie prolongée.

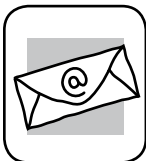


Pièces et accessoires

www.electromenagersGE.ca

Veillez consulter la liste des fournisseurs de votre région pour trouver un distributeur de pièces GE autorisé ou composez le **1-800-661-1616**.

Les directives stipulées dans le présent manuel comportent des procédures que n'importe quel utilisateur peut effectuer. Les autres types de réparation doivent généralement être confiés à un technicien qualifié. Faites preuve de prudence, car une réparation ou un entretien mal effectué peut rendre l'utilisation de l'appareil dangereuse.



Communiquez avec nous

www.electromenagersGE.ca

Si vous n'êtes pas satisfait du service après-vente de GE, communiquez avec nous sur notre site Web en fournissant tous les détails et votre numéro de téléphone, ou écrivez à :

Directeur, Relations avec les consommateurs
MC Commercial Inc.
1, Factory Lane, bureau 310
Moncton, N.-B. E1C 9M3



Enregistrez votre appareil

www.electromenagersGE.ca

Enregistrez votre nouvel appareil en ligne au moment qui vous convient le mieux! L'enregistrement de votre produit dans les délais prescrits permet une meilleure communication et un service sous garantie plus rapide, le cas échéant. Vous pouvez également envoyer par courrier la carte d'enregistrement préimprimée qui se trouve dans l'emballage de votre appareil.